

Uchwała nr *IXXXVII/2009*  
Rady Miasta Lublin  
z dnia 17 grudnia 2009 r.

*(Druk nr 1127-1)*  
*Projekt Prezydenta*  
*Miasta Lublin z dnia*  
*8.12.2009*      08.12.2009

w sprawie uchwalenia programu współpracy Miasta Lublin z organizacjami pozarządowymi oraz z podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na rok 2010.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (j.t. Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zmianami), art. 12 pkt 11 w związku z art. 92 ust. 1 pkt 1 i ust. 2 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (j.t. Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1592 z późn. zmianami) oraz art. 5 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz. U. Nr 96, poz. 873 z późn. zmianami) – Rada Miasta Lublin uchwała, co następuje:

§ 1

Uchwała się program współpracy Miasta Lublin z organizacjami pozarządowymi oraz z podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na rok 2010 w brzmieniu stanowiącym załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2

Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Lublin.

§ 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 2010 r.

Przewodniczący  
Rady Miasta Lublin

*Piotr Kowalczyk*

Prezydent Miasta Lublin

*dr inż. Adam Wasilewski*

DYREKTOR  
Kancelarii Prezydenta  
*Suspan*  
Ewa Haponiuk

**PROGRAM WSPÓŁPRACY MIASTA LUBLIN  
Z ORGANIZACJAMI POZARZĄDOWYMI ORAZ Z PODMIOTAMI,  
O KTÓRYCH MOWA W ART. 3 UST. 3 USTAWY  
O DZIAŁALNOŚCI POŻYTKU PUBLICZNEGO I O WOLONTARIACIE  
NA ROK 2010**

**§ 1  
Wstęp**

Jednym z podstawowych celów funkcjonowania Miasta Lublin jest zaspokajanie zbiorowych potrzeb jego mieszkańców. Sprawna i efektywna realizacja tych potrzeb wymaga także współpracy samorządu miejskiego z organizacjami społecznymi wyspecjalizowanymi w działalności obejmującej swoim zakresem dziedziny stanowiące zadania publiczne Miasta. Organizacje pozarządowe i inne podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego są w coraz szerszym zakresie odpowiedzialnym i kompetentnym partnerem samorządu w realizacji jego zadań o czym świadczy dotychczasowe współdziałanie i jego pozytywne wyniki. Program współpracy Miasta Lublin z organizacjami pozarządowymi oraz z podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie w latach poprzednich odzwierciedlał obszary tej współpracy.

Aktywność organizacji pozarządowych jest istotną cechą społeczeństwa demokratycznego, elementem ożywiającym i spajającym społeczność lokalną. Doświadczamy tego praktycznie w życiu naszej lubelskiej wspólnoty samorządowej. Uznając wysoką rangę zaangażowania obywatelskiego w rozwiązywaniu problemów i rozwoju naszego miasta, Rada Miasta Lublin deklaruje wolę rozwijania współpracy z organizacjami pozarządowymi i innymi podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego na zasadach pomocniczości, partnerstwa, suwerenności stron, efektywności, uczciwej konkurencji i jawności oraz ścisłego współdziałania przy realizacji zadań ustawowych.

**§ 2  
Postanowienia wstępne**

Ilekcroć w niniejszym programie współpracy Miasta Lublin z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na rok 2010, zwanym dalej programem, mówi się o:

- 1) ustawie – należy przez to rozumieć ustawę z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz. U. z 2003 r. Nr 96, poz. 873 z późn. zm.),
- 2) Urzędzie – należy przez to rozumieć Urząd Miasta Lublin,
- 3) Prezydencie – należy przez to rozumieć Prezydenta Miasta Lublin,
- 4) Mieście – należy przez to rozumieć Miasto Lublin,
- 5) wydziałach – należy przez to rozumieć wydziały urzędu dysponujące środkami finansowymi, które mogą być przeznaczone na zlecenie realizacji zadań publicznych oraz inne wydziały, które mogą uczestniczyć w realizacji programu,
- 6) wydziale koordynującym – należy przez to rozumieć Kancelarię Prezydenta,
- 7) jednostkach – należy przez to rozumieć jednostki organizacyjne Miasta dysponujące środkami finansowymi, które mogą być przeznaczone na zlecenie

realizacji zadań publicznych oraz inne jednostki, które mogą uczestniczyć w realizacji programu.

### § 3 Cele programu

1. Celem programu jest stworzenie efektywnego systemu współpracy Miasta Lublin z organizacjami pozarządowymi i podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy działającymi na rzecz mieszkańców Lublina w obszarze zadań publicznych Miasta, który jest realizowany poprzez:
  - 1) wspieranie lokalnych inicjatyw i działań obywatelskich na rzecz społeczności lokalnych oraz tworzenie warunków dla ich rozwoju,
  - 2) zwiększanie wpływu sektora obywatelskiego na tworzenie polityki społecznej w mieście,
  - 3) wzmacnianie poczucia współodpowiedzialności za wspólnoty lokalne oraz ich tradycje,
  - 4) prowadzenie nowatorskich i bardziej efektywnych działań na rzecz mieszkańców miasta,
  - 5) uzupełnianie działań Miasta w zakresie polityki prorodzinnej i umacniania rodziny jako podstawowej komórki społecznej,
  - 6) zwiększanie udziału mieszkańców w rozwiązywaniu lokalnych problemów,
  - 7) rozwój form współpracy Miasta z podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego.
2. Cele programu są realizowane również poprzez:
  - 1) efektywne wykorzystanie potencjału podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego,
  - 2) włączenie do realizacji zadań publicznych wolontariuszy,
  - 3) równy dostęp do informacji, wzajemne informowanie się o planowanych kierunkach działalności i ich efektach oraz współdziałanie w celu zharmonizowania tych kierunków,
  - 4) wzmacnianie pozycji podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego i zapewnianie im równych szans w realizacji zadań publicznych.

### § 4 Podmioty programu

1. Głównymi podmiotami realizującymi program są:
  - 1) Rada Miasta i jej komisje – w zakresie kreowania polityki społecznej Miasta oraz określania wysokości środków finansowych na jej realizację,
  - 2) Prezydent – w zakresie realizacji polityki wytyczonej przez Radę Miasta poprzez wydziały oraz jednostki,
  - 3) podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego – realizujące zadania publiczne na terenie miasta lub dla jego mieszkańców.
2. Zadania wydziału koordynującego:
  - 1) przygotowanie, we współpracy z wydziałami i jednostkami oraz podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego, projektu rocznego programu,
  - 2) przygotowywanie projektów zarządzeń Prezydenta w sprawie określenia zasad, trybu oceny ofert i kontroli realizacji zadań publicznych zleczanych przez Miasto podmiotom przystępującym do konkursów, w tym podmiotom prowadzącym działalność pożytku publicznego,
  - 3) koordynowanie współpracy z wydziałami i jednostkami w zakresie uniknięcia wielokrotnego finansowania z budżetu Miasta tych samych zadań,

- 4) opracowywanie i przedkładanie Prezydentowi informacji o realizacji programu wraz z wnioskami i uwagami,
  - 5) przygotowanie sprawozdania z realizacji rocznego programu współpracy.
3. Zadania wydziałów i jednostek:
- 1) zgłaszanie do projektu budżetu Miasta propozycji zadań, które mogą być realizowane przez podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego wraz z określeniem wysokości środków finansowych planowanych na ich realizację,
  - 2) przygotowanie projektów zarządzeń Prezydenta w sprawie ogłoszenia i rozstrzygnięcia otwartych konkursów,
  - 3) informowanie wydziału koordynującego o ogłoszonych konkursach w zakresie swoich zadań określonych w programie,
  - 4) przekazywanie wydziałowi koordynującemu aktualnych informacji o organizacjach współpracujących w zakresie działań poszczególnych wydziałów i jednostek Miasta,
  - 5) przekazanie wydziałowi koordynującemu sprawozdania z realizacji rocznego programu współpracy w zakresie swoich zadań określonych w programie.

## § 5

### Przedmiot współpracy

Przedmiotem współpracy Miasta z podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego jest realizacja zadań Miasta określonych w art. 4 ustawy.

## § 6

### Zadania do realizacji zlecane przez Miasto

W ramach rocznego programu współpracy Miasto może zlecać podmiotom prowadzącym działalność pożytku publicznego realizację następujących zadań uznanych za zadania priorytetowe:

1. W zakresie promocji i ochrony zdrowia, w szczególności:
  - 1) prowadzenie szkoleń z zakresu udzielania pierwszej pomocy w stanach zagrożenia życia,
  - 2) prowadzenie lokalnych akcji i imprez mających na celu promocję zdrowia,
  - 3) zwiększenie dostępności pomocy terapeutycznej i rehabilitacyjnej dla osób uzależnionych od alkoholu,
  - 4) udzielanie rodzinom, w których występują problemy alkoholowe pomocy psychospołecznej i prawnej, w szczególności ochrony przed przemocą w rodzinie,
  - 5) prowadzenie profilaktycznej działalności informacyjnej i edukacyjnej w zakresie rozwiązywania problemów alkoholowych i przeciwdziałania narkomanii, w szczególności dla dzieci i młodzieży, w tym prowadzenie pozalekcyjnych zajęć sportowych, a także działań na rzecz dożywiania dzieci uczestniczących w pozalekcyjnych programach opiekuńczo-wychowawczych i socjoterapeutycznych,
  - 6) zwiększanie dostępności pomocy terapeutycznej i rehabilitacyjnej dla osób uzależnionych i zagrożonych uzależnieniem narkomanii,
  - 7) udzielanie rodzinom, w których występują problemy narkomanii, pomocy psychospołecznej i prawnej,
  - 8) wspomaganie działań instytucji, organizacji pozarządowych i osób fizycznych, służących rozwiązywaniu problemów narkomanii.
2. W zakresie działań na rzecz osób niepełnosprawnych, w szczególności:
  - 1) organizacja akcji i realizacja programów upowszechniających wiedzę o przyczynach i skutkach niepełnosprawności oraz sposobach jej zapobiegania,
  - 2) świadczenie poradnictwa dla osób niepełnosprawnych,

- 3) prowadzenie zajęć edukacyjnych dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnej,
  - 4) organizowanie szkoleń i kursów przygotowujących do pracy z osobami niepełnosprawnymi,
  - 5) rehabilitacja osób niepełnosprawnych,
  - 6) integracja osób niepełnosprawnych z mieszkańcami Lublina,
  - 7) realizacja programów promujących osiągnięcia osób niepełnosprawnych,
  - 8) prowadzenie warsztatów terapii zajęciowej,
  - 9) realizacja zadań z zakresu rehabilitacji zawodowej i społecznej osób niepełnosprawnych na zlecenie Miasta Lublin przez organizacje pozarządowe i fundacje ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych,
  - 10) organizowanie sportu, kultury, turystyki i rekreacji osób niepełnosprawnych ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych,
  - 11) wsparcie działań na rzecz integracji społecznej i zawodowej osób niepełnosprawnych finansowanych ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego,
  - 12) wspomaganie rozwoju dzieci i młodzieży upośledzonej umysłowo oraz dzieci i młodzieży niesłyszącej,
  - 13) dostosowanie oferty istniejących instytucji dla potrzeb dzieci i młodzieży niepełnosprawnej oraz ich rodzin,
  - 14) rozwijanie form kształcenia zintegrowanego i wspieranie młodzieży niepełnosprawnej w zakresie preorientacji zawodowej,
  - 15) działania na rzecz aktywizacji zawodowej osób niepełnosprawnych.  
*Zlecenie zadań oraz obsługa dofinansowań ze środków PFRON odbywa się na podstawie ustawy z dnia 27 sierpnia 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnianiu osób niepełnosprawnych (Dz. U. z 2008 r. Nr 14, poz. 92 z późn. zm.).*
3. W zakresie porządku i bezpieczeństwa publicznego oraz przeciwdziałania patologiom społecznym, w szczególności:
    - 1) zapewnienie bezpieczeństwa na akwenie Zalewu Zemborzyskiego,
    - 2) budowanie sieci wsparcia dla rodzin wieloproblemowych w ramach działalności podmiotów zajmujących się przeciwdziałaniem patologiom społecznym.
  4. W zakresie turystyki, krajoznawstwa oraz wypoczynku dzieci i młodzieży, w szczególności:
    - 1) organizacja akcji „Zima i lato w mieście”,
    - 2) zadania w zakresie upowszechniania turystyki i krajoznawstwa,
    - 3) organizacja obozów szkoleniowych: sportowych, turystycznych dla dzieci i młodzieży w okresie ferii zimowych i wakacji letnich,
    - 4) organizacja imprez turystyczno – krajoznawczych.
  5. W zakresie kultury, sztuki, ochrony dóbr kultury i tradycji, w szczególności:
    - 1) inicjatywy kulturalne wzbogacające ofertę Lublina – miasta kandydującego do tytułu Europejskiej Stolicy Kultury 2016,
    - 2) inicjatywy kulturalne o charakterze lokalnym,
    - 3) tworzenie kolekcji sztuki współczesnej.
  6. W zakresie upowszechniania kultury fizycznej i sportu, w szczególności:
    - 1) prowadzenia szkolenia sportowego w stowarzyszeniach kultury fizycznej na terenie miasta w różnych dyscyplinach sportu dla dzieci i młodzieży,
    - 2) organizacja zawodów sportowych dzieci i młodzieży lub udział w takich zawodach sportowych,
    - 3) organizacja imprez sportowo – rekreacyjnych na terenie miasta Lublin,
    - 4) wspieranie działań poprzez organizację zajęć pozalekcyjnych i pozaszkolnych zapewniających zagospodarowanie wolnego czasu i rozwój zainteresowań,

- 5) prowadzenie szkolenia sportowego oraz organizacji imprez sportowych dla osób niepełnosprawnych,
- 6) zapewnienie dostępności obiektów sportowych dla mieszkańców miasta Lublin poprzez prowadzenie działalności w zakresie kultury fizycznej i sportu.
7. W zakresie nauki, edukacji, oświaty i wychowania w szczególności:
  - 1) wspomaganie rozwoju i uzdolnień dzieci i młodzieży, twórczego myślenia i rozbudzania zainteresowań naukowych,
  - 2) edukacja mająca na celu poprawę bezpieczeństwa,
  - 3) kształtowanie postaw prospołecznych,
  - 4) promowanie wykorzystania nowoczesnych technologii informatycznych (e - learning) w podnoszeniu kwalifikacji,
  - 5) prowadzenia zajęć edukacyjnych dla osób starszych.
8. W zakresie podtrzymywania tradycji narodowej, pielęgnowania polskości oraz rozwoju świadomości narodowej, obywatelskiej i kulturowej, w szczególności:
  - 1) edukacja patriotyczna dzieci i młodzieży,
  - 2) organizowanie dla dzieci i młodzieży wycieczek, imprez plenerowych, konkursów i wystaw,
  - 3) organizowanie obchodów upamiętniających wydarzenia i osoby związane z historią Lublina, Ziemi Lubelskiej, Polski, Europy i świata.
9. W zakresie ekologii i ochrony zwierząt oraz dziedzictwa przyrodniczego, w szczególności:
  - 1) realizacja programów zwiększających świadomość ekologiczną mieszkańców miasta w sprawach dotyczących ochrony przyrody, zwierząt i środowiska naturalnego,
  - 2) udział i pomoc w organizacji imprez ekologicznych („Dzień Ziemi”, „Dzień Ochrony Środowiska”, „Sprzątanie Świata”),
  - 3) pomoc w tworzeniu ścieżek dydaktycznych i organizacja wycieczek edukacyjnych,
  - 4) edukacja ekologiczna oraz włączanie dzieci i młodzieży do działań o charakterze proekologicznym, skierowana przede wszystkim na efektywne gospodarowanie odpadami oraz popularyzację wiedzy o pozyskiwaniu i wykorzystywaniu odnawialnych źródeł energii,
  - 5) pomoc w organizacji szkoleń, kursów i konferencji naukowych,
  - 6) prowadzenie innowacyjnych zajęć edukacyjnych w terenie dla dzieci i młodzieży,
  - 7) wydawanie biuletynów informacyjno-edukacyjnych z zakresu ochrony środowiska.
10. W zakresie pomocy społecznej, w tym pomocy rodzinom i osobom w trudnej sytuacji życiowej oraz wyrównywania szans tych rodzin i osób:
  - 1) w zakresie opieki nad rodziną i dzieckiem:
    - a) prowadzenie niepublicznego ośrodka adopcyjno-opiekuńczego, którego zadaniem będzie pozyskiwanie, szkolenie i kwalifikowanie osób zgłaszających gotowość pełnienia funkcji rodziny zastępczej oraz prowadzenie poradnictwa rodzinnego i terapii rodzinnej,
    - b) prowadzenie placówek opiekuńczo-wychowawczych wsparcia dziennego, w tym specjalistycznych realizujących program psychokorekcyjny lub psychoprofilaktyczny (w tym terapia pedagogiczna, psychologiczna, rehabilitacja i resocjalizacja),
    - c) prowadzenie placówek opiekuńczo-wychowawczych opieki całodobowej (socjalizacyjnych i rodzinnych),
    - d) prowadzenie placówek wspierania ofiar przemocy w rodzinie.
  - 2) w zakresie udzielania schronienia, posiłku, niezbędnego ubrania osobom tego pozbawionym:
    - a) zapewnienie miejsc noclegowych w noclegowniach, schroniskach, ogrzewalniach, domach dla bezdomnych,

- b) prowadzenie banku żywności,
  - c) prowadzenie taniego żywienia w formie kuchni społecznych,
  - d) realizacja założeń rządowego programu powrót osób bezdomnych do społeczności,
  - e) realizacja programów wspierających usamodzielnienie bezdomnych oraz działań na rzecz reintegracji społecznej i zawodowej tej grupy społecznej,
  - f) dystrybucja żywności pozyskanej w ramach Programu PEAD na rzecz indywidualnych odbiorców,
- 3) w zakresie organizowania i świadczenia usług opiekuńczych i specjalistycznych osobom, które ze względu na wiek, chorobę lub niepełnosprawność wymagają częściowej lub całodobowej opieki i pomocy w zaspokajaniu niezbędnych potrzeb życiowych, a rodzina nie może takiej pomocy udzielić:
    - a) prowadzenie mieszkań chronionych,
    - b) prowadzenie środowiskowych domów samopomocy,
    - c) prowadzenie domów pomocy społecznej,
    - d) realizacja programów służących aktywizacji i integracji osób w podeszłym wieku,
  - 4) w zakresie aktywizacji zawodowej kobiet i mężczyzn nie pracujących, będących w wieku aktywności zawodowej i długotrwale korzystających ze świadczeń,
  - 5) w zakresie reintegracji zawodowej i społecznej osób zagrożonych wykluczeniem społecznym w ramach Klubu Integracji Społecznej,
  - 6) w zakresie integracji i wspierania cudzoziemców przebywających na terytorium miasta Lublin.

*Zlecanie zadań z zakresu pomocy społecznej i wspierania osób niepełnosprawnych odbywa się na podstawie przepisów ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej (Dz. U. Nr 64, poz. 593 z późn. zm.), ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2006 r. Nr 19, poz. 1163 z późn. zm.).*

11. W zakresie promocji zatrudnienia i aktywizacji zawodowej osób pozostających bez pracy i zagrożonych zwolnieniem z pracy, w szczególności:
  - 1) aktywizacja zawodowa osób będących w szczególnej sytuacji na rynku pracy zgodnie z art. 49 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 roku o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy poprzez zastosowanie usług rynku pracy.
 

*Zlecanie zadań z zakresu promocji zatrudnienia odbywa się na podstawie ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. z 2008 r. Nr 69, poz. 415 z późn. zm.).*
12. W zakresie działań na rzecz integracji europejskiej oraz rozwijania kontaktów i współpracy między społeczeństwami, w szczególności:
  - 1) organizacja współpracy międzynarodowej z udziałem szkół i placówek Miasta oraz Młodzieżowej Rady Miasta Lublin,
  - 2) wymiana edukacyjno – kulturalno – turystyczna dzieci i młodzieży,
  - 3) organizowanie wspólnych działań, imprez i zawodów sportowych,
  - 4) wzmacnianie działań partnerskich między różnymi sektorami w procesach integracji europejskiej.
13. Działalność wspomagająca technicznie, szkoleniowo, informacyjnie lub finansowo w zakresie określonym w ustępach 1-12, w szczególności:
  - 1) wspomaganie działalności podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego w zakresie przeciwdziałania alkoholizmowi i zwalczania narkomanii,
  - 2) promocję zatrudnienia wspieranego na podstawie przepisów ustawy o zatrudnieniu socjalnym poprzez organizowanie i dofinansowanie klubów wsparcia koleżeńkiego, centrów integracji społecznej i innych form wsparcia,
  - 3) wspomaganie działalności podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego zajmujących się upowszechnianiem kultury fizycznej i sportu

- w zakresie utrzymania komunalnych obiektów sportowych,
- 4) wspomaganie organizacji prowadzących działalność pożytku publicznego w zakresie ich działalności statutowej.

## § 7 Formy współpracy

Współpraca Miasta z podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego może odbywać się w szczególności w formach:

- 1) zlecenia podmiotom prowadzącym działalność pożytku publicznego realizacji zadań publicznych na zasadach określonych w ustawie,
- 2) współdziałania w pozyskiwaniu środków finansowych z innych źródeł, w szczególności z funduszy Unii Europejskiej, w tym udzielania informacji w zakresie przygotowywania projektów,
- 3) udziału przedstawicieli podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego w działaniach programowych Miasta,
- 4) użyczenia bądź wynajmowania na preferencyjnych warunkach lokali i budynków komunalnych oraz udostępniania lokali na spotkania podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego,
- 5) promowania podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego na oficjalnej witrynie internetowej Miasta oraz udzielania w Biurze Obsługi Mieszkańców informacji o ogłoszonych konkursach,
- 6) pomocy w nawiązywaniu kontaktów międzynarodowych,
- 7) udziału podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego na rzecz promocji miasta, w szczególności podejmowanie działań zmierzających do uzyskania przez miasto Lublin statusu metropolii, tytułu Europejskiej Stolicy Kultury 2016 i innych tego typu statusów i tytułów,
- 8) współtworzenia i aktualizowania zbiorczej bazy danych o lokalnych podmiotach prowadzących działalność pożytku publicznego,
- 9) udzielania rekomendacji i wystawiania listów intencyjnych.

## § 8 Realizacja form współpracy

### **I. Zlecenie realizacji zadań publicznych podmiotom prowadzącym działalność pożytku publicznego**

1. Zlecenie realizacji zadań publicznych podmiotom prowadzącym działalność pożytku publicznego może mieć formy:
  - 1) powierzenia wykonywania zadań publicznych, wraz z udzieleniem dotacji na finansowanie ich realizacji,
  - 2) wspierania tych zadań, wraz z udzieleniem dotacji na dofinansowanie ich realizacji.
2. Powierzenie oraz wspieranie, o którym mowa w ust. 1 odbywa się po przeprowadzeniu otwartego konkursu ofert, chyba że przepisy odrębne przewidują inny tryb zlecenia.
3. Zasady przeprowadzania konkursów, a w szczególności tryb oceny ofert i kontroli wykonania zadań publicznych zleczanych do realizacji podmiotom prowadzącym działalność pożytku publicznego określa Prezydent w drodze zarządzenia.
4. Powierzenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1 może nastąpić w innym trybie niż określony w ust. 2, jeżeli dane zadanie można zrealizować efektywniej w inny sposób określony w odrębnych przepisach, w szczególności poprzez zakup usług na zasadach i w trybie określonych w przepisach o zamówieniach publicznych, przy porównywalności metod kalkulacji kosztów oraz porównywalności opodatkowania.



5. W uzasadnionych przypadkach możliwe jest ogłaszanie otwartych konkursów ofert na zadania, których realizacja wymaga kontynuacji w terminie przekraczającym rok budżetowy. Wydatkowanie na te zadania określonych kwot w poszczególnych latach budżetowych wymaga zgody Rady Miasta Lublin.
6. Dotacje, o których mowa w ustawie, nie mogą być udzielane na:
  - 1) dotowanie przedsięwzięć, które są dofinansowywane z budżetu Miasta lub jego funduszy celowych na podstawie przepisów szczególnych,
  - 2) pokrycie zobowiązań wynikających ze zrealizowanych wcześniej przedsięwzięć oraz refundację kosztów,
  - 3) budowę, zakup budynków lub lokali, zakup gruntów,
  - 4) działalność gospodarczą podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego,
  - 5) udzielanie pomocy finansowej osobom fizycznym lub prawnym,
  - 6) działalność polityczną i religijną,
  - 7) remonty budynków,
  - 8) zadania i zakupy inwestycyjne.
7. Prezydent, na podstawie rozeznania potrzeb lokalnych lub na wniosek podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego pod warunkiem zabezpieczenia środków finansowych w budżecie Miasta, może określić w ciągu roku kolejne zadania i ogłosić otwarte konkursy na ich realizację przez podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego.

## § 9

### **II. Współpraca w pozyskiwaniu środków z innych źródeł**

1. Miasto w miarę możliwości będzie udzielać pomocy i współpracować z podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego w pozyskiwaniu środków z innych niż budżet Miasta źródeł finansowania, a w szczególności z funduszy strukturalnych Unii Europejskiej.
2. Pomoc Miasta obejmować może w szczególności:
  - 1) informowanie o potencjalnych źródłach finansowania i zasadach udzielania dotacji,
  - 2) opiniowanie wniosków o szczególnym znaczeniu dla miasta, o dotacje ze źródeł zewnętrznych,
  - 3) promowanie programów o szczególnym znaczeniu dla miasta, na które mogą być uzyskane środki ze źródeł zewnętrznych,
  - 4) informowanie o szkoleniach i konsultacjach z zakresu przygotowywania wniosków o pozyskiwanie środków ze źródeł zewnętrznych.

## § 10

### **III. Udział przedstawicieli podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego w działaniach Miasta.**

1. W ramach realizacji programu współpracy Miasta z podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego udział przedstawicieli podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego przewidziany jest w następujących zespołach:
  - 1) Społeczna Rada ds. Osób Niepełnosprawnych,
  - 2) Społeczna Komisja Mieszkaniowa,
  - 3) Miejska Rada Zatrudnienia,
  - 4) Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych,
  - 5) Rada Sportu.

2. Prezydent może powoływać w drodze zarządzenia zespoły doradcze, opiniujące lub inicjatywne z udziałem przedstawicieli podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego (wspólne zespoły).
3. Podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego mają prawo inicjowania powoływania wspólnych zespołów. Inicjatywę taką zgłasza się do Prezydenta, proponując cel, dla którego dany zespół ma zostać powołany, wraz z uzasadnieniem potrzeby jego powołania.
4. Celem działalności wspólnych zespołów może być w szczególności:
  - 1) diagnozowanie problemów i potrzeb społecznych,
  - 2) tworzenie i konsultowanie programów o charakterze strategicznym,
  - 3) wzajemne informowanie się o planowanych kierunkach działalności.
5. Prezydent powoła w 2010 r. w drodze zarządzenia Radę Pożytku Publicznego Miasta Lublin jako organ konsultacyjny i opiniodawczy oraz ustali regulamin jej działania po uprzednim przeprowadzeniu do dnia 31 marca 2010 r. konsultacji z organizacjami pozarządowymi .

## § 11

### **IV. Lokale i budynki**

1. Podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego mogą ubiegać się o użyczenie lub najem na preferencyjnych zasadach lokalu lub obiektu komunalnego na potrzeby prowadzenia tej działalności, kierując wnioski do właściwego wydziału.
2. Podmiotom prowadzącym działalność pożytku publicznego mogą być nieodpłatnie udostępnione lokale Urzędu na organizację spotkań związanych z ich działalnością po uzgodnieniu z właściwym wydziałem.

## § 12

### **V. Promocja podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego oraz miasta Lublin**

1. Podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego mają dostęp do oficjalnej witryny internetowej Miasta w zakresie informowania o swojej działalności po uzgodnieniu z właściwym wydziałem.
2. Po wcześniejszym uzgodnieniu z rzecznikiem prasowym Prezydenta przedstawiciele podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego mogą brać udział w konferencjach prasowych Urzędu w zakresie informowania o swojej działalności.
3. Podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego, które otrzymały dotację z budżetu Miasta na realizację zadań publicznych mają obowiązek informowania o tym na swoich stronach internetowych oraz w materiałach informacyjnych dotyczących tych zadań,
4. Prezydent może objąć honorowym patronatem działania lub programy wykonywane przez podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego,
5. Prezydent może przyznawać podmiotom prowadzącym działalność pożytku publicznego wyróżnienia za wybitne osiągnięcia w działalności i zasługi dla Miasta.

## § 13

### **VI. Pomoc w nawiązywaniu kontaktów międzynarodowych**

W zakresie nawiązywania kontaktów z podmiotami o podobnym profilu działania

w miastach partnerskich Lublina, podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego mogą uzyskać pomoc od Kancelarii Prezydenta oraz Wydziału Funduszy Europejskich Urzędu Miasta Lublin.

## § 14

### VII. Ewaluacja

1. Wnioski, uwagi i propozycje dotyczące realizacji programu podmioty prowadzące działalność pożytku publicznego mogą zgłaszać Prezydentowi za pośrednictwem wydziału koordynującego, wydziałów lub jednostek.
2. W rocznym sprawozdaniu z realizacji programu wydział koordynujący dokonuje oceny stanu współpracy Miasta z organizacjami pozarządowymi w zakresie realizacji projektów oraz uwag, wniosków i propozycji wpływających z tej współpracy.
3. W zakresie oceny stanu współpracy w wymiarze finansowym stosowane będą niżej wymienione wskaźniki:
  - 1) liczba organizacji pozarządowych realizujących zadania publiczne w oparciu o dotacje,
  - 2) liczba organizacji pozarządowych realizujących po raz pierwszy zadania publiczne w oparciu o dotacje,
  - 3) liczba organizacji pozarządowych, które łącznie otrzymały dotacje w kwotach określonych w niżej wymienionych przedziałach:
    - > do 5.000 zł,
    - > powyżej 5.000 zł do 20.000 zł,
    - > powyżej 20.000 do 50.000 zł,
    - > powyżej 50.000 zł do 100.000 zł,
    - > powyżej 100.000 zł do 200.000 zł,
    - > powyżej 200.000 zł.
  - 4) wysokość kwot udzielonych dotacji w zakresie zadań wymienionych w § 6 programu,
  - 5) wysokość kwot udzielonych dotacji organizacjom pozarządowym, które otrzymały dotacje z budżetu Miasta po raz pierwszy,
  - 6) wysokość środków finansowych zaangażowanych przez organizacje pozarządowe w realizację zadań publicznych,
  - 7) liczba działań w poszczególnych obszarach współpracy określonych w § 6 programu, w ramach których zlecono realizację zadań organizacjom pozarządowym,
  - 8) liczba organizacji pozarządowych, które z własnej inicjatywy złożyły oferty na realizację zadań publicznych.
4. W zakresie oceny współpracy w wymiarze pozafinansowym stosowane będą niżej wymienione wskaźniki:
  - 1) liczba osób, które są adresatami realizowanych zadań,
  - 2) liczba osób zaangażowanych w realizację zadań publicznych, w tym wolontariuszy,
  - 3) liczba organizacji, które ubiegały się o dotacje uwzględniając podział na wydziały i jednostki, które prowadziły poszczególne konkursy,
  - 4) liczba przeprowadzonych konsultacji społecznych,
  - 5) liczba organizacji i podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego biorących udział w konsultacjach społecznych,
  - 6) liczba organizacji i podmiotów prowadzących działalność pożytku publicznego korzystających z pomocy pozafinansowej Urzędu – lokali, sprzętu, materiałów promocyjnych, informacji,

- 7) informacja z prac Rady Pożytku Publicznego Miasta Lublin,
  - 8) informacja z prac zespołów wymienionych w § 10 ust. 1 programu.
5. Prezydent składa Radzie Miasta Lublin sprawozdanie z realizacji niniejszego programu w terminie do dnia 30 kwietnia 2011 r.

## UZASADNIENIE

Art. 5 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz. U. Nr 96 z 2003 r., poz. 873 z późn. zm.) nakłada na organ stanowiący jednostki samorządu terytorialnego obowiązek uchwalania rocznego programu współpracy z:

- organizacjami pozarządowymi,
- podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 cytowanej ustawy czyli osobami prawnymi i jednostkami organizacyjnymi działającymi na podstawie przepisów o stosunku Państwa do Kościoła Katolickiego w Rzeczypospolitej Polskiej, o stosunku Państwa do innych kościołów i związków wyznaniowych oraz o gwarancjach wolności sumienia i wyznania, jeżeli ich cele statutowe obejmują prowadzenie działalności pożytku publicznego, a także stowarzyszeniami jednostek samorządu terytorialnego.

Współpraca z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 cytowanej ustawy odbywa się na zasadach pomocniczości, suwerenności stron, partnerstwa, efektywności, uczciwej konkurencji i jawności.

Przyjęcie przez Radę Miasta Lublin przedłożonego programu współpracy na rok 2010 będzie wypełnieniem obowiązku nałożonego przez ustawę o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie oraz kontynuacją dotychczasowej owocnej współpracy Miasta Lublin z organizacjami pozarządowymi i pomiotami o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy.

Prezydent Miasta Lublin

*dr inż. Adam Wasilewski*

DYREKTOR  
Kancelarii Prezydenta

*Iwona Ewa Haponiuk*